

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2010

aruandeaasta lõpp: 31.12.2010

ärinimi või sihtasutuse nimi: Bolton Partner OÜ

registrikood: 11634081

tänavatalu nimi, Mäe 1
maja ja korteri number:

küla/alev/alevik/linn: Tartu linn

vald:

postisihtnumber: 51008

maakond: Tartu maakond

telefon: 555 30 404

faks:

e-posti aadress:

veebilehe aadress:

Sisukord

MAJANDUSAASTA ARUANNE	1
Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	4
Tegevjuhtkonna deklaratsioon	4
Bilanss	5
Kasumiaruanne	6
Rahavoogude aruanne	7
Omakapitali muutuste aruanne	8
Raamatupidamise aastaaruande lisad	9
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	9
Lisa 2 Nõuded ostjate vastu	9
Lisa 3 Materiaalne põhivara	10
Lisa 4 Võlad tarnijatele	10
Lisa 5 Müügitulu	10
Lisa 6 Tööjõukulud	11

Tegevusaruanne

Ettevõtte Bolton Partner OÜ on asutatud 21. 04. 2009 aastal. Ühingu ainuomanik – juhataja on Katrin Lätt. Põhitegevusalaks on tõlketeenuse pakkumine. Kõige olulisemaks tegevuseks 2010. aastal oli ettevõtte tegevuse järjepidev säilitamine, uute klientide otsimine ja olemasolevate hoidmine. Aruandeaastale järgneva aasta peamiseks eesmärgiks on kvaliteetse tõlketeenuse pakkumine ja kliendibaasi laiendamine. Bolton Partner OÜ peamiseks tõlkevaldkonnaks on meditsiin.

Aruandeaastal uurimis- ja arenguväljaminekuid ei olnud. 2011-ndaks aastaks ei plaanita uurimis- ja arenguväljaminekuid.

2010. aastal tegevjuhile tasu ei makstud ja soodustusi ei tehtud. Palgatöötajaid ettevõttel 2010. aastal ei olnud.

Ettevõtte plaanib jätkata 2011 aastal ja edaspidi majandustegevust ja on jätkusuutlik. Peamiseks teenuseks on tõlkimine, spetsialiseerudes meditsiinilisele kirjalikule tõlkele. Sihtgrupiks on nii era- kui avalik sektor. Uusi töötajaid 2011. aastal ei plaanita värvata.

Raamatupidamise aastaaruanne

Tegevjuhtkonna deklaratsioon

Bolton Partner OÜ juhatus deklareerib oma vastutust raamatupidamise aastaaruande koostamise eest ja kinnitab, et:

* raamatupidamise aastaaruande koostamisel rakendatud arvestuspõhimõtted on vastavuses

Eesti hea raamatupidamistavaga;

*raamatupidamise aastaaruanne kajastab õigesti ja õiglaselt Bolton Partner OÜ

finantsseisundit, majandustulemust ja rahavoogusid;

*kõik teadaolevad olulised asjaolud, mis on selgunud aruande valmimise kuupäevani, on raamatupidamise aastaaruandes nõuetekohaselt arvesse võetud ja esitatud;

*Bolton Partner OÜ on jätkuvalt tegutsev.

Bilanss

(kroonides)

	31.12.2010	31.12.2009
Varad		
Käibevara		
Raha	84 261	48 350
Nõuded ja ettemaksed	18 955	
Kokku käibevara	103 216	48 350
Põhivara		
Materiaalne põhivara	5 695	11 690
Kokku põhivara	5 695	11 690
Kokku varad	108 911	60 040
Kohustused ja omakapital		
Kohustused		
Lühiajalised kohustused		
Võlad ja ettemaksed	39 114	19 052
Kokku lühiajalised kohustused	39 114	19 052
Kokku kohustused	39 114	19 052
Omakapital		
Osakapital nimiväärtuses	40 000	40 000
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	988	0
Aruandeaasta kasum (kahjum)	28 809	988
Kokku omakapital	69 797	40 988
Kokku kohustused ja omakapital	108 911	60 040

Kasumiaruanne

(kroonides)

	2010	21.04.2009 - 31.12.2009
Müügitulu	74 043	13 184
Kaubad, toore, materjal ja teenused	-6 175	-3 913
Mitmesugused tegevuskulud	-33 133	-7 983
Põhivara kulum ja väärtuse langus	-5 995	-300
Ärikasum (-kahjum)	28 740	988
Finantstulud ja -kulud	69	
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	28 809	988
Aruandeaasta kasum (kahjum)	28 809	988

Rahavoogude aruanne

(kroonides)

	2010	21.04.2009 - 31.12.2009
Rahavood äritegevusest		
Ärikasum (kahjum)	28 740	988
Korrigeerimised		
Põhivara kulum ja väärtuse langus	5 995	300
Kokku korrigeerimised	5 995	300
Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus	-18 955	
Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus	20 061	19 052
Muud rahavood äritegevusest	69	
Kokku rahavood äritegevusest	35 910	20 340
Rahavood investeerimistegevusest		
Tasutud materiaalse ja immateriaalse põhivara soetamisel		-11 990
Muud laekumised investeerimistegevusest		40 000
Kokku rahavood investeerimistegevusest		28 010
Kokku rahavood	35 910	48 350
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	48 350	0
Raha ja raha ekvivalentide muutus	35 910	48 350
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	84 260	48 350

Omakapitali muutuste aruanne

(kroonides)

			Kokku
	Osakapital nimiväärtuses	Jaotamata kasum (kahjum)	
21.04.2009	40 000		40 000
Aruandeperioodi kasum (kahjum)		988	988
31.12.2009	40 000	988	40 988
Aruandeperioodi kasum (kahjum)		28 809	28 809
31.12.2010	40 000	29 797	69 797

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

Bolton Partner OÜ 2010. aasta raamatupidamise aastaaruanne on koostatud kooskõlas Eesti Vabariigi hea raamatupidamistavaga, mis tugineb rahvusvaheliselt tunnustatud arvestuse ja aruandluse põhimõtetele. Hea raamatupidamistava põhinõuded on kehtestatud Eesti Vabariigi Raamatupidamise seadusega ning seda täiendavad Raamatupidamise Toimkonna poolt väljaantavad juhendid.

Bolton Partner OÜ kasumiaruanne on koostatud Raamatupidamise seaduse lisas 2 toodud kasumiaruande skeem 1 alusel.

Raha

Raha ning raha ekvivalentidena kajastatakse raha kassas ja pangas, nõudmiseni hoiuseid ja lühiajalisi pangadeposiite. Rahavoogude aruanne on koostatud kaudsel meetodil.

Materiaalne ja immateriaalne põhivara

Olulisuse printsiipist lähtudes kajastatakse põhivarana need varaobjektid, mille soetusmaksumus ületab 10 000 krooni ja mille kasulik eluiga on üle ühe aasta. Madalama soetusmaksumusega või lühema kasuliku elueaga varaobjektid kantakse kasutusse võtmisel kuluks ning nende üle peetakse arvestust bilansiväliselt.

Juhul, kui materiaalse põhivara objekt koosneb üksteisest eristatavatest olulistest komponentidest, millel on erinevad kasulikud eluead, võetakse need komponendid raamatupidamises arvele eraldi varaobjektidena, määrates neile eraldi amortisatsiooninormid vastavalt komponentide kasulikult elueale.

Ettevõtte kasutab materiaalse põhivara amortiseerimisel lineaarset meetodit. Materiaalse põhivara gruppidele on üldjuhul määratud järgmised amortisatsiooninormid:

- Maa ei amortiseerita
- Ehitised ja rajatised 3-15%
- Seadmed 10-40%
- Sõidukid 25-33%
- Muu inventar, tööriistad ja sisseseade 20-40%

Materiaalse põhivara objekti spetsiifika tõttu võib selle kasulik eluiga erineda muu sarnase grupi omast. Sellisel juhul vaadatakse seda eraldiseisvana ning määratakse talle sobiv amortisatsiooniperiood.

Materiaalsele põhivarale määratud amortisatsiooninormid vaadatakse üle, kui on ilmnenud asjaolusid, mis võivad oluliselt muuta põhivara või põhivaragrupi kasulikku eluiga. Hinnangute muutuse mõju kajastub aruandeperioodis ja järgnevates perioodides.

Kui materiaalse põhivara objektile on tehtud selliseid parendustöid, mis tõstavad objekti võimet osaleda tulevikus majandusliku kasu loomisel, siis need kulutused lisatakse põhivara objekti soetusmaksumusele. Muud kulutused, mis pigem säilitavad põhivara võimet luua majanduslikku kasu, kajastatakse aruandeperioodi kuludes.

Lisa 2 Nõuded ostjate vastu

(kroonides)

	31.12.2010
Ostjatelt laekumata arved	18 955
Kokku nõuded ostjate vastu	18 955

Lisa 3 Materiaalne põhivara (kroonides)

			Kokku
	Arvutid ja arvuti-süsteemid	Masinad ja seadmed	
Ostud ja parendused	11 990	11 990	11 990
Muud ostud ja parendused		11 990	11 990
Amortisatsioonikulu	-300	-300	-300
31.12.2009			
Jääkmaksumus	11 690	11 690	11 690
Amortisatsioonikulu	-5 995	-5 995	-5 995
31.12.2010			
Jääkmaksumus	5 695	5 695	5 695

Lisa 4 Võlad tarnijatele (kroonides)

	31.12.2010	31.12.2009
Hankijatele tasumata arved		802
Avansilised võlad	39 114	18 250
Kokku võlad tarnijatele	39 114	19 052

Lisa 5 Müügitulu (kroonides)

Müügitulu geograafiliste piirkondade lõikes		
	2010	21.04.2009 - 31.12.2009
Müük Euroopa Liidu riikidele		
Eesti	74 043	13 184
Kokku müük Euroopa Liidu riikidele	74 043	13 184
Kokku müügitulu	74 043	13 184
Müügitulu tegevusalade lõikes		
	2010	21.04.2009 - 31.12.2009
Tölketeenus	74 043	13 184
Kokku müügitulu	74 043	13 184

Lisa 6 Tööjõukulud

(kroonides)

Ei ole lepingulisi töötajaid

Aruande digitaalallkirjad

Bolton Partner OÜ (registrikood: 11634081) 01.01.2010 - 31.12.2010 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
KATRIN LÄTT	Juhatuse liige	08.06.2011

Kasumi jaotamise ettepanek

(kroonides)

	2010
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	988
Aruandeaasta kasum (kahjum)	28 809
Kokku	29 797
Jaotamine	
Kohustusliku reservkapitali suurendamine (vähendamine)	4 000
Dividendideks	15 000
Kokku	19 000

Kasumi jaotamise otsus

(kroonides)

	31.12.2010
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	988
Aruandeaasta kasum (kahjum)	28 809
Kokku	29 797
Jaotamine	
Kohustusliku reservkapitali suurendamine (vähendamine)	4 000
Dividendideks	15 000
Kokku	19 000

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EEK)	Müügitulu %	Põhitegevusala
Kirjalik ja suuline tõlge	74301	74043	100.00%	Jah

Osanikud

Nimi / ärinimi	Isikukood / registrikood / sünniaeg	Elukoht / Asukoht	Osaluse suurus ja valuuta
Katrin Lätt	47002152727	Eesti	40000 EEK

Sidevahendid

Liik	Sisu
Mobiiltelefon	+372 55530404
E-posti aadress	lattkatrin@hotmail.com
E-posti aadress	margit@skepter.ee